

SCHLECHING

Bäckerei Stelzer, Schleching, Kirchplatz 15 und Mettenham, Raitener Straße 25, Tel: 08649/248. Bei einem Einkauf von mindestens € 5,00 gibt es **ein Gebäckstück gratis**

„**Schuhe+Sport+Tracht Bauer**“, Schleching, Hauptstr. 15, Tel: 08649/326.

10 % Ermäßigung auf alles, außer auf reduzierte Ware

„**Sport Lukas**“, Schleching, Hauptstraße 3 - Tel: 08649/243

10 % Ermäßigung, außer auf reduzierte Ware, Rafting, Verleih

STAUDACH-EGERNDACH

Gasthof Mühlwinkl, Staudach-Egerndach, Tel.: 08641/2414

Nach dem Essen erwartet Sie **ein „Zuckerl“**

Gasthof Ott, Staudach-Egerndach, Tel.: 08641/699590

Nach dem Essen verwöhnen wir Sie mit einem **Hausbecher**

ÜBERSEE

Gasthof/Pension/Café Alpenhof, Übersee, Westerbuchberg 99,

Tel. 0 86 42/8 94 00. Nach dem Essen gibt es einen **Gratis-Espresso oder eine Tasse Kaffee**

Gasthof „d' Feldwies“, Übersee, Greimelstr. 30, Tel.: 08642/595715

Zu einem Essen gibt es gratis einen

Schnaps, Kaffee oder Cappuccino

Gasthof/Metzgerei Hinterwirt, Übersee, Dorfstr. 35,

Tel. 0 86 42/2 28. Card-Inhaber erhalten zum Essen

gratis 1 Schnaps, Kaffee oder Cappuccino, für Kinder gibt's ein Eis

Haus Waldesruh, Übersee, Waldweg 20, Tel. 0 86 42/67 12.

Nach dem Essen gibt es **1 Schnaps oder 1 Tasse Kaffee gratis**

UNTERWÖSSEN & OBERWÖSSEN

Matador Outlet, Unterwössen, Hauptstraße 74, Tel.: 08641/409088

10 % Ermäßigung auf alle Waren

Sachenbacher-Hirz Geschenke, Korb- und Lederwaren

Unterwössen, Hauptstraße 45, Tel.: 08641/8484

10 % Ermäßigung auf alle Waren

Schnitzelwirt, Unterwössen, Schmidfeldweg 19,

Tel.: 0170/9403366, **Ein Schnaps** nach Wahl nach dem Essen

Sporthallenbad Achental, Unterwössen,

Hauptstr. 91, Tel.: 08641/61216,

Saunaeintritt für 7,50 Euro (statt 8,50 Euro)

Spiel- und Gartencenter Achental, Unterwössen,

Alte Schulstr. 2a, Tel.: 08641/698642,

10 % Ermäßigung auf Fahrradverleih und Geschenkartikel

Wössner Möbelhaus, Unterwössen, Agg 3, Tel.: 08641/61017

10 % Rabatt auf Deko- und Geschenkartikel sowie Kleinmöbel

„**Wohlfühlwerkstatt Wössen**“, Gabi Neubert, Unterwössen,

Hauptstr. 64, Tel. 08641/695595; **Aqua-Fitness** im Sporthallenbad

Achental, Donnerstag 18.15 - 19.00 Uhr **kostenlos**

Die „Achental-Card“ und alle Infos darüber erhalten Sie in den Tourist-Informationen:

www.bergen-chiemgau.de	Tel. 0 86 62-83 21
www.grabenstaett.de	Tel. 0 86 61-98 87 31
www.grassau.de	Tel. 0 86 41-6 97 96-0
www.oberwoessen.de	Tel. 0 86 41-8750
www.rottau.de	Tel. 0 86 41-27 73
www.schleching.de	Tel. 0 86 49-2 20
www.staudach-egerndach.de	Tel. 0 86 41-25 60
www.uebersee.com	Tel. 0 86 42-2 95
www.unterwoessen.de	Tel. 0 86 41-82 05

Reservieren Sie Ihre Achental-Card bereits vor Ihrem Urlaub telefonisch in einer der Tourist-Informationen!

passbiLD	<input type="text"/>	<input type="text"/>
	Vorname	
	Name	
	Aufenthaltsdauer	
	von	bis

Weitere Informationen in den jeweiligen Tourist-Informationen.

Für das Ausstellen der Card ist ein Lichtbild/Passbild erforderlich. Falls Sie keines zur Hand haben, kann es für Sie in den Tourist-Informationen erstellt werden.



ACHENTAL

Ferien zwischen Chiemsee und den Chiemgauer Alpen

info@chiemgau-chiemsee.de
www.chiemgau-chiemsee.de

ferienREGION

CHIEMGAU
CHIEMSEE



**Achental-Cards
2010**



Oberbayern - Chiemgau - Chiemsee

www.chiemgau-chiemsee.de

Leistungen und Preise

mit der „Achentel-Card“

einen ganzen Urlaub lang SO OFT SIE WOLLEN*:

- Berg- und Talfahrt mit der **Hochfellnseilbahn** in Bergen
- Berg- und Talfahrt mit der **Geigelsteinbahn** in Schleching
- Besuch im **Hallenbad** in Unterwössen
- Besuch im **Chiemsee-Strandbad** in Übersee/Feldwies
- Besuch im **Museum „Salz + Moor“** in Grassau/Rottau
- Besuch im **Museum Maxhütte** in Bergen

Zusatzleistung der Achental-Cards Plus

- Besuch im **Märchenpark** in Marquartstein

*) Die maximale Gültigkeit beträgt 14 Tage.

PREISE

	pro Person
Achentel-Card	€ 30,-
Achentel-Card Plus Erwachsener	€ 35,-
Achentel-Card Plus Kind (6-14 J.)	€ 20,-

Sie sparen bereits bei einmaliger Benutzung ca. 30% auf den Normalpreis - benutzen Sie eine Einrichtung zweimal, sparen Sie schon rund 30 Euro! Kinder bis zum 6. Geburtstag frei!

Öffnungszeiten

von Anfang Mai bis Anfang November:

Hochfellnseilbahn in Bergen
täglich 9.00 - 17.00 Uhr

Geigelsteinbahn in Schleching
täglich 9.00 - 17.00 Uhr, nicht bei Regen

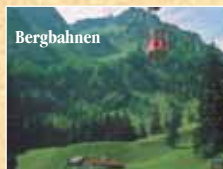
Hallenbad in Unterwössen:
Dienstag, Mittwoch, Donnerstag: 15.00 - 21.00 Uhr
Freitag: 10.00 - 13.00 Uhr und 15.00 - 21.00 Uhr
Samstag, Sonntag, Feiertag: 14.00 - 20.00 Uhr
Fr, Sa: Warmbadetag: 30° Wassertemperatur

Chiemsee-Strandbad
täglich 8.00 Uhr bis Sonnenuntergang

Märchenpark in Marquartstein
täglich 9.00 - 18.00 Uhr

Museum Maxhütte in Bergen
täglich 10.00 - 16.00 Uhr · Montag geschlossen

Museum „Salz + Moor“ in Grassau/Rottau
Anfang Mai - 18.10.09:
Dienstag - Samstag 14.00 - 17.00 Uhr
Sonn- u. Feiertag 10.00 - 17.00 Uhr



Zusätzliche Ermäßigungen

(nur in Verbindung mit einer gültigen Achental Card)

Bei den Achental-Card Akzeptanzstellen erhalten Sie:

BERGEN

Boutique Brigitte, Bahnhofstr. 6 , Tel. 0 86 62/56 65
10 % Rabatt (außer schon reduzierte Ware)

Schuhhaus Sedlmaier, Bahnhofstr. 16 , Tel. 0 86 62/83 34
10 % Rabatt (außer schon reduzierte Ware)

Tankstelle Knuppertz, Hochfellnstr. 21 , Tel. 0 86 62/82 58
10 % Rabatt auf eine Autowäsche

GRABENSTÄTT

Fahrradverleih Stefanutti, Grabenstätt, Hochfellnstr. 30,
Tel.: 08661/1069: **10% Ermäßigung** auf den Fahrradverleih

GRASSAU & ROTTAU

Bäckerei Stelzer, Grassau, Bahnhofstr. 25, Tel: 08641/5031
Bei einem Einkauf von mindestens € 5,00
gibt es **ein Gebäckstück gratis**

Optik Messbacher, Grassau, Bahnhofstr. 9, Tel: 08641/2088
10 % Rabatt auf alle Brillen

Optik Ager, Grassau, Kirchplatz 14, Tel: 08641/4808
10 % Rabatt auf alle Brillen

Sportschuh Steindlmüller, Grassau, Bahnhofstr. 5
Tel: 08641/2701
10% Rabatt auf alle Artikel (außer auf schon reduzierte Ware)